

## INSTRUKCJA / MANUAL

**GB** Antibacterial LOVI Disposable Breast Pads can be used during pregnancy while preparing for breastfeeding or during lactation to keep clothes dry. Breast pads are equipped with antibacterial pink core which protects breasts/skin in  $\geq 90\%$  from some bacteria\*. Contoured shape provides the perfect fit. Soft edges assure comfort and discretion. They are formed with four layers, but still thin. Soft inner layer does not irritate breast and helps to keep it dry at all times. Two super absorbent middle layers trap the milk inside changing it into a gel. Impregnated outer layer holds the gel inside the pad. Adhesive double tape helps to keep pads in a correct place. LOVI disposable breast pads let the air coming in and out helping to avoid sore nipples. Each pad is individually foil wrapped to ensure maximum hygiene and convenience at home or while you are out. Warning! Change pads regularly, dispose of with household waste. Warning! This product is not a toy. Keep away from reach of children. Retain the instruction for later use. Batch code on the packaging. \*The pink insert element has antibacterial properties; its inhibitory coefficient for *Staphylococcus aureus*, *E. coli*, and *Candida albicans* yeast is at least 90%, as confirmed by the report from the SGS-CSTC Standard Technical Services (Shanghai) Co., Ltd.

**PL** Jednorazowe, antybakteryjne wkładki laktacyjne LOVI przeznaczone są do użytku w okresie laktacji, aby zapobiec zabrudzeniu bielizny i ubrania. Wkładki posiadają antybakteryjny różowy pasek, który w  $\geq 90\%$  ochrania skórę piersi przed działaniem określonych bakterii\*. Wyprofilowany kształt pozwala im naturalnie przylegać do piersi. Delikatne wykończenie brzegów zapewnia wygodę i dyskrekcję. Zbudowane są z czterech warstw, a mimo to są bardzo cienkie. Miękka, wewnątrzwarstwowa warstwa wkładki nie podrażnia piersi i pomaga utrzymać ją suchą. Dwie środkowe warstwy zatrzymują wyciekający pokarm zamieniając go w żel. Impregnowana zewnętrzna warstwa zatrzymuje żel wewnątrz wkładki zapewniając całkowity komfort. Dodatkowy podwójny pasek samoprzylepny, pomaga utrzymać wkładki we właściwym miejscu. Wkładki przepuszczają powietrze co pomaga zagościć ewentualny ból brodawek. Każdy krzączek zapakowany jest oddzielnie, zapewnia to odpowiedni poziom higieny i wygodę zarówno w domu jak i poza nim. Uwaga! Wkładki laktacyjne zmieniaj regularnie, po użyciu wyrzuć do kosza. Uwaga! Produkt nie jest zabawką. Wkładki przechowuj w miejscu niedostępnym dla dziecka. Zachowaj instrukcję, ponieważ zawiera ważne informacje. Numer serii podany jest na opakowaniu. \*Różowy element wkładki posiada właściwości antybakteryjne, jego współczynnik hamujący dla bakterii gronkowca złocistego, *E. coli* oraz drożdżaka *Candida albicans* wynosi co najmniej 90% co jest potwierdzone na bazie raportu SGS-CSTC Standard Technical Services (Shanghai) Co., Ltd.

**DE** LOVI antibakterielle Einweg-Stillenlagen sind für den Gebrauch während der Stillzeit bestimmt, um Flecken auf Unterwäsche und Kleidung zu vermeiden. Die Einlagen haben einen antibakteriellen rosa Streifen, der  $\geq 90\%$  der Brusthaut vor bestimmten Bakterien\* schützt. Die profilierte Form sorgt dafür, dass sie sich natürlich an die Brust anschmiegen. Die weiche Kantenverarbeitung sorgt für Komfort und Diskretion. Sie bestehen aus vier Schichten und sind dennoch sehr dünn. Die weiche innere Schicht der Einlage reizt die Brust nicht und hilft, sie trocken zu halten. Die beiden mittleren Schichten fangen austretende Muttermilch auf, indem sie in ein Gel verwandelt. Die imprägnierte äußere Schicht hält das Gel im Inneren der Einlage und sorgt so für absoluten Komfort. Ein zusätzlicher doppelter Klebstreifen sorgt dafür, dass die Einlagen an ihrem Platz bleiben. Die Einlagen sind luftdurchlässig, was dazu beiträgt, Brustwarzenschmerzen zu lindern. Jede Einlage ist separat verpackt, so dass das richtige Maß an Hygiene und Komfort sowohl zu Hause als auch unterwegs gewährleistet ist. Hinweis: Wechseln Sie die Stillenlagen regelmäßig und werfen Sie sie nach Gebrauch in den Müll. Bitte beachten Sie, dass dieses Produkt kein Spielzeug ist. Bewahren Sie die Einlagen außerhalb der Reichweite Ihres Babys auf. Bewahren Sie die Gebrauchsanweisung auf, da sie wichtige Informationen enthält. Die Seriennummern sind auf der Verpackung zu finden. \*Das rosafarbene Element der Einlage hat antimikrobielle Eigenschaften, sein Hemmfaktor für *Staphylococcus aureus*, *E. coli* und *Candida albicans* beträgt  $\geq 90\%$ , was auf der Grundlage

eines Berichts des SGS-CSTC Standard Technical Services (Shanghai) Co., Ltd. bestätigt.

**FR** Les coussinets d'allaitement jetables et antibactériens LOVI sont conçus pour être utilisés pendant l'allaitement afin d'éviter que les sous-vêtements et les vêtements ne se salissent. Les coussinets ont une bande rose antibactérienne, qui protège la peau des seins à  $\geq 90\%$  contre l'action de certaines bactéries\*. La forme profilée leur permet de s'adapter naturellement aux seins. La finition délicate des bords assure confort et discrétion. Les coussinets sont constitués de quatre couches et sont pourtant très fins. La couche intérieure douce du coussinet n'irrite pas le sein et le garde au sec. Les deux couches intermédiaires arrêtent la fuite de lait en le transformant en gel. La couche extérieure imprégnée retient le gel à l'intérieur de la coussinets pour un confort total. Une double bande adhésive supplémentaire permet de maintenir les coussinets au bon endroit. Les coussinets sont respirants, ce qui aide à soulager d'éventuelles douleurs aux mamelons. Chaque disque est emballé séparément, ce qui garantit le bon niveau d'hygiène et de confort à la maison et à l'extérieur. Attention! Changez régulièrement les coussinets d'allaitement et jetez-les à la poubelle après utilisation. Attention! Le produit n'est pas un jouet. Gardez les coussinets hors de portée de l'enfant. Conservez le mode d'emploi car il contient des informations importantes. Le numéro de lot est indiqué sur l'emballage. \*L'élément rose de la coussinet a des propriétés antibactériennes. Son facteur inhibiteur contre la croissance des bactéries *Staphylococcus aureus*, *E. coli* et *Candida albicans* est  $\geq 90\%$ . C'est ce que confirme un rapport de SGS-CSTC Standard Technical Services (Shanghai) Co., Ltd.

**ES** Los discos absorbentes antibacterianos desechables LOVI están diseñados para su uso durante la lactancia para evitar que se ensucie la ropa interior y la ropa. Los discos tienen una banda rosa antibacteriana que protege a  $\geq 90\%$  de la piel del pecho contra ciertas bacterias\*. Su forma contorneada permite que se adhieran de forma natural al pecho. El acabado de bordes suaves proporciona comodidad y discreción. Están formados por cuatro capas y, sin embargo, son muy finos. La suave capa interior del disco no irrita el pecho y ayuda a mantenerlo seco. Las dos capas intermedias atrapan los alimentos filtrados convirtiéndolos en un gel. La capa exterior impregnada retiene el gel en el interior de la plantilla para un confort total. Una tira adhesiva doble adicional ayuda a mantener los discos en su sitio. Los discos son permeables al aire, lo que ayuda a aliviar posibles dolores en los pezones. Cada disco está envasado individualmente, lo que garantiza un buen nivel de higiene y comodidad tanto dentro como fuera de casa. \*Atención! Cambiar los discos absorbentes con regularidad y tirarlos a la basura después de usarlos. \*Atención! -El producto no es juguete. Guardar los discos fuera del alcance de niños. Conserve el manual, ya que contiene información importante. El número de lote se encuentra en el envase. \*El elemento rosa del disco tiene propiedades antimicrobianas, su factor de inhibición para *Staphylococcus aureus*, *E. coli* y *Candida albicans* es  $\geq 90\%$ , lo que se confirma en base a un informe del SGS-CSTC Standard Technical Services (Shanghai) Co., Ltd.

**IT** As almofadas antibacterianas descartáveis LOVI foram concebidas para serem utilizadas durante a lactação para evitar sujar a roupa interior e o vestuário. As almofadas têm uma riscosa rosa antibacteriana que protege a pele dos seios  $\geq 90\%$  contra certas bactérias\*. A forma contornada permite-lhes encaixarem-se naturalmente nos seios. O acabamento delicado das bordas garante conforto e discreção. As almofadas são compostas por quatro camadas e, no entanto, são muito finas. A camada interior macia das almofadas não irrita o seios e mantém-no seco. As duas camadas intermédias impedem o vazamento de leite, transformando-o em um gel. A camada exterior impregnada retém o gel no interior das almofadas para um conforto total. Uma fita adesiva dupla adicional ajuda a manter as almofadas no sítio. As almofadas são permeáveis ao ar, o que ajuda a aliviar possíveis dores nos mamilos. Cada disco é embalado separadamente, o que garante o nível adequado de higiene e conforto tanto dentro como fora de casa. Atenção! Troque as almofadas mamárias regularmente, jogue-as no lixo após o uso. Atenção! O produto não é um brinquedo. Manter as almofadas fora do alcance das crianças. Guardar as instruções de utilização, pois contém informações importantes. O número do lote está indicado na embalagem. \*O elemento

rosa das almofadas tem propriedades antibacterianas. Seu fator inibitório contra o crescimento das bactérias *Staphylococcus aureus*, *E. coli* e *Candida albicans* é  $\geq 90\%$ . Isto é confirmado num relatório do Instituto de SGS-CSTC Standard Technical Services (Shanghai) Co., Ltd.

**IT** La coppette per il seno antibatterica monouso LOVI sono progettate per essere utilizzate durante l'allattamento per evitare di sporcare la biancheria intima e gli indumenti. Le coppette hanno una striscia rosa antibatterica, che protegge la pelle del seno nel  $\geq 90\%$  dall'azione di alcuni batteri\*. La forma sagomata permette loro di adattarsi naturalmente al seno. La delicata finitura dei bordi assicura comfort e discrezione. Le coppette sono composte da quattro strati, ma sono molto sottili. Il morbido strato interno delle coppette non irrita il seno e lo mantiene asciutto. I due strati intermedii fermano la fuoriuscita di latte trasformandolo in un gel. Lo strato esterno impregnato trattiene il gel all'interno della coppette per un comfort totale. Una doppia striscia adesiva supplementare aiuta a mantenere le coppette in posizione. Le coppette sono permeabili all'aria, il che aiuta ad alleviare il possibile dolore ai capezzoli. Ogni disco è confezionato separatamente, il che garantisce il livello adeguato di igiene e comfort sia in casa che fuori. Attenzione! Cambiare regolarmente le coppette per il seno, gettarle nella spazzatura dopo l'uso. Attenzione! Il prodotto non è un giocattolo. Tenere le coppette fuori dalla portata del bambino. Si prega di conservare le istruzioni per l'uso perché contengono informazioni importanti. Il numero di lotto è indicato sulla confezione. \*L'elemento rosa della coppette ha proprietà antibatteriche. Il suo coefficiente che inibisce la crescita dei batteri *Staphylococcus aureus*, *E. coli* e *Candida albicans* è del  $\geq 90\%$ . Ciò è confermato da un rapporto SGS-CSTC Standard Technical Services (Shanghai) Co., Ltd.

**CZ** Antibakteriální jednorázové prsní vložky LOVI lze používat během těhotenství, při přípravě na kojení nebo během kojení, aby prádlo zůstalo suché. Prsní vložky jsou vybaveny různými antibakteriálními jádrem, které chrání pokožku prsou z  $\geq 90\%$  před některými bakteriemi\*. Profilyovaný tvar poskytuje dokonalé přizpůsobení. Měkké okraje zajišťují pohodlí a diskretnost. Jsou tvořeny čtyřmi vrstvami, ale stále jsou velmi tenké. Měkká vnitřní vrstva nedráždí prsa a pomáhá je udržet stále v suchu. Dvě superabsorbční střední vrstvy zachycují mléko uvnitř a mění ho na gel. Impregnovaná vnější vrstva drží gel uvnitř vložky. Dvojitá lepicí páska pomáhá udržet vložky na správném místě. Jednorázové prsní vložky LOVI umožňují proudění vzduchu dovnitř i ven a pomáhají tak předejít bolavým bradavkám. Každá vložka je jednotlivě zabalená do fólie, aby byla zajištěna maximální hygiena a pohodlí doma nebo když jste na cestách. Varování! Vložky pravidelně vyměňujte, likvidujte je s domovním odpadem. Varování! Tento výrobek není hračka. Uchovávejte mimo dosah dětí. Uchovávejte návod pro pozdější použití. Kód šarže na obalu. \*Růžová antibakteriální vrstva má tyto vlastnosti: inhibiční koeficient pro *Staphylococcus aureus*, *E. coli* a kvasinky *Candida albicans* je minimálně 90 %, jak potvrzuje zpráva SGS-CSTC Standard Technical Services (Shanghai) Co., Ltd.

**SK** Antibakteriálne jednorázové tampóny do podprsenky LOVI sa môžu používať počas tehotenstva pri príprave na dojenie alebo počas laktácie, aby oblečenie zostalo suché. Prsné tampóny sú vybavené antibakteriálnym ružovým jadrom, ktoré chráni pokožku prs z  $\geq 90\%$  pred niektorými baktériami\*. Tvarovaný tvar poskytuje dokonalé prispôsobenie. Mäkké okraje zaisťujú pohodlie a diskretnosť. Sú tvorené štyrmi vrstvami, ale stále tenké. Mäkká vnútorná vrstva nedráždí prsia a pomáha ho udržiavať vždy v suchu. Dve superabsorbčné stredné vrstvy zachytávajú mlieko vo vnútri a menia ho na gel. Impregnovaná vonkajšia vrstva drží gel vo vnútri tampóna. Dvojitá lepiaca páska pomáha udržať tampón na správnom mieste. Jednorázové prsné tampóny LOVI predchádzajú vzduch dovnútra a von a pomáhajú tak predchádzať bolavým bradavkám. Každý tampón je samostatne zabalený vo fólii, aby bola zaisťovaná maximálna hygiena a pohodlie doma alebo vonku. POZOR! Tampóny pravidelne vymieňajte, likvidujte ich s domovým odpadom. POZOR! Tento výrobok nie je hračka. Uchovávať mimo dosahu detí. Uchovávať si návod na neskoršie použitie. Kód šarže na obale. \*Ružový prvok vložky má antibakteriálne vlastnosti, jeho inhibičný koeficient pre baktérie *Staphylococcus aureus*, *E. coli* a kvasinám *Candida albicans* je  $\geq 90\%$ , čo potvrdzuje aj správa SGS-CSTC Standard Technical Services (Shanghai)

Co., Ltd.

**HU** A LOVI antibakteriális eldobható melltartóbetét a terhesség és a szoptatás idején hasznos kiegészítő, mivel szárazon tartja a ruhákat. A betétek egy pink antibakteriális réteg található, ami számos baktérium ellen  $\geq 90\%$  védelmet biztosít a bőr számára\*. Ives kialakításának köszönhetően követi a mell formáját. Légy réteggel rendelkezik. A puha belső réteg nem irritálja a mell érzékeny bőrét és száraz érzetet biztosít. A két középső szuper-nedvszívó réteg zselé formájában magába zárja a kiszívó tejét. A dupla ragasztócsík a helyén tartja a melltartóbetétet. A LOVI melltartóbetétek légáteresztők, ezzel is megelőzve a mellbimbók gyulladását. Minden betét külön csomagolásban érkezik, így biztosítja a megfelelő higiéniát és kényelmet. Figyelem! Cserélje rendszeresen a betéteket, használatot követően a háztartási hulladékkal dobja ki. Figyelem! Ez a termék nem játék. Tartsa gyermek számára elérhetetlen helyen. Tartsa meg az utasításokat későbbi használatra. Gyártási száma a csomagoláson. \*A melltartóbetét rózsaszín rétege antibakteriális tulajdonságokkal rendelkezik; a *Staphylococcus aureus*, *E. coli* és a *Candida albicans* élesztőgomba elleni hatékonyssági együtthatója legalább 90%, az SGS-CSTC Standard Technical Services (Shanghai) Co., Ltd. jelentése alapján.

**UA** Антибактеріальні одноразові прокладки для грудей LOVI призначені для використання під час вагітності, підготовки до грудного вигодовування або під час лактації, щоб запобігти забрудненню білизни та одягу. Прокладки містять антибактеріальну рожеву основу, яка захищає шкіру від поширення низькі бактерій на  $\geq 90\%$ . Спеціально розроблена профільована форма забезпечує ідеальне прилягання. Делікатно оброблені краї забезпечують зручність та комфорт. Прокладки сформовані з чотирьох шарів, але водночас залишаються тонкими. М'який внутрішній шар не подразнює груди і допомагає зважиди підтримувати сухість. Два суперпоглинаючі середні шари утримують молоко всередині, перетворюючи його на гель. Просочений зовнішній шар утримує гель всередині прокладки, тим самим забезпечуючи відчуття комфорту. Клейка подвійна стрічка допомагає утримувати прокладки в потрібному місці. Одноразові прокладки для грудей LOVI пропускатим повітря, допомагаючи уникнути запалення сосків та зменшуючи можливість болюв відчуття. Кожна прокладка індивідуально запакована у плівку, щоб забезпечити максимальну гігієну та зручність використання вдома або на прогулянці. Попередження! Регулярно мийте прокладки, утилізуйте разом з побутовими відходами. Цей продукт не є іграшкою. Зберігайте в недоступному для дітей місці. \*Рожевий інструмент для подальшого використання. Код партії на упакуванні. \*Рожева основа прокладки має антибактеріальні властивості, її фактор пригнічення золотистого стафілококу, кишкової палички та *Candida albicans* становить не менше 90%, що підтверджено на основі звіту SGS-CSTC Standard Technical Services (Shanghai) Co., Ltd.

**GE** LOVI მცერდის ერთჯერადი ანტიბაქტერიული საფენები. გამოიყენება როგორც ორსულობისას, აღუჭრის აღერული ნინების გამოყოლების შემთხვევაში, ასევე ლაქტაციის განხორციელების შესასწავლის სიმრუდისა და სისუსევაის შესასწავლებლად. საფენის შიდა ნაწილი განისვავი ანტიბაქტერიული შრეა, რომელიც მცერდის კანს ზოგირითი ბაქტერიისგან\*  $\geq 90\%$ -ით იცავს. საფენის კონტრული ფორმა მის იდეალურ მორგებას უზრუნველყოფს, მისი რბილი კიბეები კი კომფორტისა და შორისადაც მოსისულებლას. მუნელდავა იმისა, რომ საფენი 4 თვისგან შედგება, მაინც ძაღვრ თხელისა. რბილი შიდა შრე არ აღზრუნებს მცერდს და შედრეავ უნარჩუნებს მას სიმრუდისა. შუა ორი, სუპერაბსორბენტიანი შრე და შრე რბუს საფენის მგინით „გამომწყვეცვს“ და გულად გარდაქმნის. გარეთა სუპერაბსორბირ შრე გულს საფენის მგინით აკავებს. ორმაგი ნებთვანი ზოლი საფენს ერთ ადგილზე საიმედოდ აფიქსირებს. „ლოვის“ მცერდის ერთჯერადი საფენები თავისუფლად ატარებს ჰაერს გარეან მგინით და შირიერთი და შესაბამისად, ხელს უშლის დვრილობის განვირუნებას. თითოეული საფენი ინდივიდუალურად არის შეფუთული, რაც მაქსიმალურად უზრუნველყოფს მის ჰიგიენას და სასლში და სასლს გარეთ საფენების გამოყენებას ძაღვრ მოხერხებულს ხელს. გაერთილებული საფენები რეგულარულად უნდა

